



大会

Distr.  
LIMITED

A/AC.109/L.1816  
15 June 1994  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

给予殖民地国家和人民独立宣言  
执行情况特别委员会

小领土请愿书、新闻和援助小组委员会的报告

报告员：塞西莉亚·麦克纳女士  
(智利)

传播非殖民化新闻的问题

目录

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
一、 导言.....	1 - 2	2
二、 同新闻部代表的协商.....	3	2
三、 同政治事务部代表的协商.....	4 - 14	2
四、 声援一切殖民领土人民以及南非人民争取自由、独立 和人权的团结周(1994年5月23-27日).....	15 - 17	4
五、 结论和建议.....	18	5

## 一、 导言

1. 小领土请愿书新闻和援助小组委员会依照1994年4月12日其第674次会议所通过的1994年工作方案,于1994年5月16日,19日,23日和26日分别举行的第681次、682次、683次和685次会议,审议了传播非殖民化新闻的问题。

2. 小组委员会在审议这个项目时,曾同秘书处新闻部和政治事务部传播非殖民化新闻方面的代表举行协商。

## 二、 同新闻部代表的协商

3. 新闻部的代表向小组委员会的发言中叙述了该部的多媒介活动,包括新闻简报和联合国出版品的印发和传播和无线电及电视节目的制作和散发。他并请注意联合国新闻中心进行的活动。该部继续向与联合国有关的1 300多个非政府组织散发新闻材料。此外,它并答复公众的询问,作为宣传品或通过邮寄分发出出版物,传单,小册子和手册,从而照顾关于非殖民化新闻的要求。

## 三、 同政治事务部代表的协商

4. 政治事务部代表叙述了该部1993年的活动。继大会各有关决议要求的具体措施执行以后,活动有所加速。大会1992年12月11日第47/24号和1993年12月10日第48/53号决议是关于新闻传播的最近决议,其中除了别的以外请秘书长继续采取具体措施,通过他可以运用的一切新闻媒介,包括出版物、无线电和电视,不断广泛宣传联合国在非殖民化领域的工作。

5. 政治事务部1993年的活动如往年一样,有三个主要成分。第一,《非殖民化》丛刊的生产;第二,口头传播新闻在各大学和专业团体举办的会议上的发言和演讲;第三,有系统地分布关于非殖民化问题的文件,特别是与讨论会连带进行。政治事务部和新闻部密切协调了上述活动。

6. 关于第一点,1993年出版了三期非殖民化公报:第44期扼要论述了太平洋群岛(密克罗尼西亚)托管领土的政治和宪政发展情况;第45期涉及1992年特别委员会的工作和大会(第四委员会)第四十七届会议的工作;46期涉及非殖民化特别委员会在铲除殖民主义国际十年范围内举办的区域座谈会(1992年6月17-19日,格林纳达,圣乔治;1993年6月8-10日巴布亚新几内亚,莫尔斯比港)。已采取措施出版另一系列公报。

7. 该部的活动一个重要部分是为新闻司提供已出版材料的准备方面的实质意见,例如关于非殖民化的文章,这些文章后来刊于《联合国纪事》。在编制和发行出版物品,如同后来在《联合国纪事》中面世的关于非殖民化的论文上,政治事务部继续对新闻部提供技术意见。该部也在编制许多小册子论述非殖民化的种种方面上同新闻部合作。在出版之前,这些新闻材料均经政治事务部加以审查,核实和增添最新资料。根据以往惯例,该部提供了涉及托管和非殖民化问题的文章给1992年版《联合国年报》。

8. 政治事务部代表说,新闻部帮助宣扬了联合国在非自治领土人民中的非殖民化工作。在这方面,他提到过去三年特别委员会举办的区域讨论会都建议应采取措施增加联合国同太平洋区域和同加勒比区域各领土之间的新闻流通。他强调该部与新闻部之间的卓越的合作。

9. 政治事务部也同新闻部合作通过联合国新闻中心向非自治领土传播新闻。这有利于促进各领土与新闻部间的双程新闻流通,新闻部在通过新闻中心就其在非殖民化方面的活动提供宝贵的投入。鉴于当前的财务情况,新闻中心在其可用资源的范围内已尽最大力量进行活动。

10. 该部代表说新闻中心可通过直接访问和联系而为取得关于非自治领土的资料发挥重大作用。在没有视察团出的处所,此种经常访问会大大有益于本组织和有关领土。

11. 特别委员会秘书处的有关人员曾在美国各大学或社会专业团体于纽约及美国他处举办的讨论会和讲习会上以发言和讲演积极地从事于口头传播非殖民化新

闻。

12. 政治事务部也极重视分布关于非殖民化问题的文件。该部工作人员对有关联合国在非殖民化领域所作工作的新闻的请求均曾个别地慎重予以答复。

13. 政治事务部代表说联合国根据大会各有关决议定期举办的非殖民化问题区域座谈会是关于非殖民化的资料传播的最重要有效的渠道。1992年在格林纳达和1993年在巴布亚新几内亚举办的区域座谈会期间广泛地散发了联合国文件。在这方面,他提到巴布亚新几内亚座谈会有许多非自治领土和某些管理国派代表参加。该座谈会为参加者提供了独特的场合来交换意见,也提供极好机会就有关领土交换资料。

14. 政治事务部代表说该部会考虑小组委员会本届会议结束时通过的准则和建议。

#### 四、声援一切殖民领土人民以及南非人民 争取自由独立和人权的团结周 (1994年5月23-27日)

15. 小领土、请愿书、新闻和援助小组委员会按照1994年4月12日在其第674次会议所通过的1994年工作安排,于1994年5月26日其第685次会议审议了团结周的问题。

16. 小组委员会主席为纪念“团结周”发表声明如下:

“大会1972年第2911(XXVII)号决议中吁请世界各国政府和人民每年举行一次声援南部非洲殖民地人民的‘团结周’。这个团结周于5月25日,即非洲解放日,开始。

“大会于1982年决定扩大‘团结周’的范围,以包括正在争取自由、独立和各种人权的所有其他附属领土人民以及南非人民。这是符合《联合国宪章》所体现的宗旨和原则的,特别是重申对各种基本人权、人的尊严和价值、以及

无论男或女,大国或小国,权利平等的信念。这同时也是符合那历史性的《给予殖民地国家和人民独立宣言》所体现的原则的。

“过去几十年,由于执行了《给予殖民地国家和人民独立宣言》,非殖民化进程已大为加速。许多前殖民地行使其自决权利,数百万男男女女至终能够掌握自己的命运。

“如果没有联合国人民的历史性远见——其具体表现是《给予殖民地国家和人民独立宣言》——这些成就是不可思议的。

“过去十年中非殖民化进程最可观的成就是纳米比亚在联合国控制和监督下举行了自由公正的选举,其人民行使了自决权利,从而实现独立。

“今年,为南非人民提供的声援和支持促使南非第一次民主选举圆满成功,结束了几十年的种族隔离,为该国统一、非种族和民主的社会奠定基础。5月10日联合国秘书长和其他世界领袖与南非人民一道庆祝非洲史上最欢乐的一日,即南非共和国第一个以民主方式选出的国家总统纳尔逊·曼德拉的就职。

“最近,近25年来‘团结周’是联合国向数百万为自由、独立和人权而战的男男女女的勇敢和坚毅的赞扬。特别委员会极满意地注意到国际社会对于为自由、独立和人权而战的所有殖民领土人民以及南非人民提供的声援和支持有助于达成大会第2911(XXVII)号决议所定的目标。

“在联合国五十周年的前夕,我们要赞扬本世界组织在非殖民化方面的这些基本成就,并预测未来世界的前景,这个世界正大步迈向至迟在2000年铲除殖民主义的珍爱和高贵的目标。”

17. 小组委员会认为只要还有人未行使其自决权利,就应继续庆祝‘团结周。’

## 五、结论和建议

18. 小组委员会审议了这个项目之后,兹提出下列结论和建议以备特别委员会审查核可:

(1) 特别委员会重申务要尽可能广泛地分发关于非殖民化的准确资料,以推进《联合国宪章》和《给予殖民地国家和人民独立宣言》(大会1960年12月14日第1514(XV)号决议)的宗旨和原则,动员世界公众舆论支持殖民领土人民努力获得自决、自由和独立。

(2) 特别委员会重申高度重视特别政治事务部的工作。委员会敦促该部考虑到委员会审议的所有领土,继续执行其任务。

(3) 特别委员会注意到新闻部积极参与特别委员会的工作并努力编制和分发关于非殖民化的资料,以监测从联合国各新闻中心收到的答复并就此提出报告。与此同时,特别委员会请新闻部:

(a) 根据《联合国宪章》、《给予殖民地国家和人民独立宣言》、大会1980年12月11日第35/118号决议附件所载关于全面执行《宣言》的行动计划、1991年12月19日题为“国际铲除种族主义十年”的大会第46/181号决议和1991年12月13日秘书长报告所载建议作为行动计划、<sup>1</sup>特别委员会的议程项目、大会和在非殖民化领域开展活动的联合国其他机构的各有关决议和决定,通过其可以适用的一切手段继续其非殖民化领域的宣传工作;

(b) 在其所有活动中强调,虽然非殖民化进程取得了重大成果,但殖民主义还没有彻底根除,应该高度优先重视联合国在该领域的活动,直至实现《宣言》的所有目标;

(c) 特别是通过议会、非政府组织、新闻界和大学,分发联合国关于非殖民化的决议和决定,包括特别委员会通过的决议和决定以及关于非殖民化的其他基本材料,尤其通过联合国各新闻中心,酌情分发译成当地语言的材料,特别是在仍然有非自治领土的区域和在管理国;

(d) 采取措施,在英文和法文的新闻稿中充分报道联合国各有关机构在非殖民化领域的所有活动;

(e) 利用关于各专门机构和联合国系统其它组织参与非殖民化进程的材料,并通过联合国各新闻中心酌情发行这些材料。

(4) 特别委员会请新闻部提供联合国各新闻中心的反馈报告,以说明关于非殖民化的资料的分发情况。

(5) 特别委员会请新闻部与政治事务部合作,继续其在各大学校园关于非殖民化的讲演活动,并将所获得的经验和成果通知小组委员会。

(6) 特别委员会请新闻部和政治事务部继续考虑到非政府组织在非殖民化进程和传播关于委员会审议的所有剩余殖民地领土的局势的资料方面发挥的重要作用。

注

<sup>1</sup> 见A/46/634/Rev.1。

- - - - -